時事新報

重慶

第一萬四千五百一十號

今日一大張零售國幣八萬元

登記證內政部京警渝字一六八號　民國紀元前四年創刊　館址中正路一五九號　電報掛號六六九〇

電話：經理室營業部 四一九八七　編輯部 二八六八　總務部印刷廠 二五三四　營業處 二七〇三

本報報費一覽

歡迎讀者選訂

主報紙 每份六萬元 每月一百八十萬

嘉樂紙 每份八萬元 每月二百四十萬

外埠另加郵費（例下）

平寄每月每份五萬五千元

掛號每月九十三萬元

航平每月二百四十萬元

航掛每月三百〇三萬元

歡迎外埠分銷

（發行組啓）

囍

桂秀秋　劉嘉萍　結婚啓事

我倆意志相投訂於民國三十七年八月二十日在渝舉行結婚特此敬告諸親友

遺失啓事

茲遺失中國農工銀行第二三四八〇一號支票一紙計國幣四億一千七百六十萬元除向該行掛失止付外何人拾得作爲廢紙　喻慶豐啓

重慶電力公司第一發電廠電機被雷擊損臨時停電修理啓事

查本公司第一發電廠發電機突於八月十五日晨四時二十分被雷電打擊受損甚鉅被迫停機修理預計在本月二十二日（星期日）下午六時可以修復供電爲顧及市民飲料及衛生消防等關係在停機施工期中除將第三廠所發電力設法轉供自來水公司起水外一三兩廠供電區域均臨時有所變更至於電機被雷擊毀致使各用戶數日無電深爲歉仄尚希朗詧爲荷

涪陵縣第二區冷水鄉第三保八甲居民王玉良緊要啓事

查本人世代在家無故被本保保丁都送同樂鄉清明指揮部時即有恣行貪污劣跡昭著之同宗王筱庵王宗懷弟兄向目不識丁知識毫無之愚婦張氏套哄奪取本人所有買溝裏頭田業乙股紅契一紙竊爲己有並向某鄉長主任等借黃谷老量四十石又本年九月付還再加息谷十六石本人蒙釋之後得悉上情暨此次[illegible]案未予合[illegible]來[illegible]上頁[illegible]契任何人不得接受抵押買賣行爲深恐遠近人士不明眞象受其矇蔽特此鄭重聲明用杜株累此啓　王玉良啓

劉素卿啓事

余籍成都因其他關係流落重慶險致墮落幸遇蕭君仗義拔出火坑素卿自願與蕭君同受甘苦恐外界不明特此登報聲明　劉素卿啓

遺失存單啓事

茲遺失信源錢莊「五四〇三五」號存單一紙計國幣六千四百四十八萬一千元「五四〇三六」號存單一紙計國幣二千一百六十萬五千元「五四〇六〇」號存單一紙計國幣一十七億五千萬元正除已申請掛失止付外特此登報聲明作廢　失單人袁子榮

遺失聲明作廢

茲因於本八月十七夜家被盜竊失去華康銀行存單二紙四千萬碼爲426015 400834號開豐銀號國記存單一紙一千萬碼爲1633號以上存單三紙國幣五千萬已函請華康豐兩行補發存單外特此登報聲明前單作廢　蔡治國記謹啓

遺失啓事

茲遺失民生公司沅江輪進口37次貨運提單嘜頭「S昌」332號一紙除向該公司掛失外特此登報聲明作廢　重慶慶昌字號啓

遺失聲明

啓者因於八月十五日收得群商號立有和平銀行支票一張四一〇九〇二計國幣一億另六百五十萬元正該票在路途被竊遺失除向該行止兌外任何人拾得勿效　美大酒號

遺失啓事

茲有八月十八日在和成銀行儲蓄部第五四六號存單一紙國幣六千八百萬元正因不慎遺失除向行方掛失止兌外特此登報聲明作廢此啓　王俊啓

遺失啓事

啓者敝廠茲於三十七年八月十五日星期日在華交來同心銀行支票一紙計國幣五千二百萬元號碼209235十六日到期敝廠於是日前往同心銀行進帳時因不慎被遺失除請該行掛失外特登報申明作廢　中國樊倫烟廠啓

遺失啓事

茲有本人不慎失去榮康紗號第四二號取紗條壹紙計有絲忠孝紗三并由八月十七日購紗除向紗號掛失外特此登報申明作廢　尹亞立啓

奶粉中祇有

菊花奶粉

是用鮮牛奶製造的

品質新鮮　決無霉爛　價格又低

重慶牛奶場　重慶第一模範市場廿二號

上海描身時裝公司

：修理工竣正式開幕啓事：

敝公司修理工竣決定於八月二十一日開幕特備各種西服料及各式女大衣料花樣新穎特價優待任憑選購希勿失此良機是幸　地址：鄒容路八十六號（紀功碑側）

·現代社·

漢口吳平安醫師

專治皮膚花柳性病

[illegible]

·四維社·

老牌

鶴牌硬脂酸

人人稱讚全國聞名　定價克己大量供應

國貨之王壓倒舶來品！西南化學工廠出品

熔點比外國貨高　品質比外國貨强　事實證明製出　膏花比外國貨多

陝西路二五九號　二三六一號

痔科醫師 熊一福

包治痔瘡漏症

專治男女內外痔瘡漏症生管穿腸肛便血奇癢墜脹大便秘結痔科難症　不用刀針割制並無痛苦　[illegible]

診所：林森路下黌學巷十五號

·四維社·

驗方科學器械專治

腎虧遺精

三次即愈

衛生部註册　俞伯文醫師

[illegible]

·四維社·

存款　匯兌

經營商業銀行一切業務

和成銀行

辦事迅速　穩妥可靠

總管理處　重慶總行　中正路　電話四一八八二

天一戒煙醫院

專戒各種毒品　負責七天戒脫

院址　民生路一九三號　電話四二三三二

總統昨日頒佈命令
緊急處分財政經濟
發行新劵收兌法幣黃金白銀外幣
登記國外資產整理財政管制經濟

中央社南京十九日電　總統今以命令頒佈財政經濟緊急處分令，原文如下：茲依動員戡亂時期臨時條款之規定，經行政院會議之決議，頒佈財政經濟緊急處分令，其要旨如左：

（一）自即日起以金圓爲本位幣，十足準備，發行金圓劵，限期收兌已發行之法幣及東北流通劵。

（二）限期收兌人民所有黃金、白銀、銀幣及外國幣劵，逾期任何人不得持有。

（三）限期登記管理本國人民存放國外之外滙資產，違者予以制裁。

（四）整理財政，並加强管制經濟，以穩定物價，平衡國家總預算及國際收支。

基於上開要旨，特制定㈠金圓劵發行辦法，㈡人民所有金銀外幣處理辦法，㈢中華民國人民存放國外外匯資產登記管理辦法，㈣整理財政及加强管制經濟辦法，與本令同時公佈，各該辦法視同本令之一部份，並授權行政院，對於各該辦法頒布必要之規程或補充辦法，以利本令之實施，此令。

【中央社南京十九日電】宣傳已久之幣制改革，明起實行，此一果斷決議，乃今日下午蔣總統親自主持之中政會中通過者，新幣采虛金匯兌本位，新幣四元合美金一元，新幣一元合法幣三百萬元，新幣與銀元比例爲二對一，亦即銀元一元合法幣六百萬元也，今晚九時即可公佈詳細方案。

幣制改革今起實行
金元劵發行辦法
全國總額發行廿億元
法幣三百萬折合金圓劵一圓
輔幣以角分計算劵面分五種

中央社南京十九日電　金圓劵發行辦法原文如下：（第一條）自本辦法公布之日起，中華民國之貨幣以金圓爲本位幣，每圓之法定含金量爲純金零點二二二一七公分，由中央銀行發行金圓劵，十足流通行使（第二條）金圓之輔幣爲角及分，以十分爲一角，十角爲一圓。（第三條）金圓劵面分爲一圓，五圓，十圓，五十圓，一百圓五種。（第四條）金圓輔幣分爲一分，五分，一角，二角，五角五種，以銅鎳銀分別鑄造，並由中央銀行發行金圓輔幣劵同時流通，（第五條）自本辦法公布之日起，法幣及東北流通劵停止發行，所有以前發行之法幣，以三百萬元折合金圓一圓，東北流通劵以三十萬圓折合金圓一圓，限於中華民國三十七年十一月二十日以前無限制兌換金圓劵，在兌換期內，法幣及東北流通劵均暫准照上列折合率流通行使，台灣幣及新疆幣之處理辦法，由行政院另定之。（第六條）自本辦法公布之日起，公私會計之處理，一律以金圓爲單位，凡依法應行登記之事項，須載明金額者，應於本辦法公布後六個月內爲變更之登記。（第七條）自本辦法公布之日起，所有法幣及東北流通劵之公私債權債務，均應按照本辦法第五條規定之折合率，折合清償，政府發行之法幣公債尚未清償者，由行政院另訂辦法處理之，除民國三十六年美金公債應照原條例償付外，所有民國二十七年金公債，民國二十九年建設金公債，民國三十一年同盟勝利美金公債，及民國三十六年美金短期庫劵，應按法定匯兌換率，換發金圓公債。（第八條）金圓劵發行採十足準備制，前項發行準備中，必須有百分之四十爲黃金白銀及外匯，其餘以有價證劵及政府指定之國有事業資產充之，（第九條）金圓劵發行總額以二十億元爲限。（第十條）金圓劵發行準備之檢查保管，設金圓劵發行準備監理委員會辦理之，其組織規程由行政院定之。（第十一條）金圓劵須經中央銀行總裁及其發行局局長簽署，方得發行（第十二條）金圓劵每月發行數額，應由中央銀行每月終列表報告財政部及金圓劵發行準備監理委員會（第十三條）金圓劵發行準備監理委員會，應於每月終了後，檢查中央銀行發行金圓劵之數額及發行準備情形，作成檢查報告書公告之，同時報告行政院，並以副本分送財政部及中央銀行（十四條）金圓劵發行準備監理委員會如發現金圓劵之準備不足，或金銀外匯之準備不足及第八條第二項規定之百分比時，應即通知中央銀行停止發行，收回其過超發行準備之金圓劵，並分別報告行政院及財政部（第十五條）中央銀行接到前條通知後，應即兌回其超額部份之金圓劵，或補足其發行準備，非經金圓劵發行準備監理委員會檢查認可後，不得續增發行。（第十六條）金圓劵不得偽造，變造，或故意毀損，違者依妨害國幣懲治條例治罪。（第十九條）本辦法自公布之日施行。

張羣今飛東京

中央社南京十九日電　前行政院長張羣偕夫人，十九日晨八時乘錢塘號特快車赴滬，定二十日乘專機轉飛東京。

社評
論張羣赴日應有的使命

大約在十日前，京滬一帶即有前行政院長將赴日一游的傳說。張氏近數月來，雖已卸却院長重任，却借游覽爲名，僕僕奔走於南北東西，具有第六感者早已揣測其決不單爲游覽名城山水，而必另有用意，致滬上有爲而作之和謠，亦傳與張氏有關。我們過去對張氏行動的揣測，不便苟同，故從未置論。惟對此次張氏之赴日，則感覺有相當作用，特在此寫出我們的意見，以求教於張氏並熱心國際問題之人士。

據最近消息，我國駐日代表團已對美國麥帥正式通知張氏訪日，麥帥已表示歡迎，張氏大約在本月二十號左右，可抵東京，是張氏將赴日，並非謠傳，我們根據這個確實消息而作評論，當不爲神經過敏。又據官方消息，張氏係以私人資格，考察日本現狀，於此雖免有人懷疑本文標題不當，不過，據我們的所見，則覺得張氏是中樞有數的日本通，在抗戰以前又曾任外交部長，擔任對日折衝工作甚久，日籍知友甚多，且張氏前年自美返國時過日，曾爲麥帥座上嘉賓，這次麥帥又歡迎張氏訪日；由以上諸種理由看來，可知張這次赴日之後，可能獲得比任何人都大的視察便利，可能獲得別人難於獲得的直接深入考察的機會，可能於視察之後向中樞作有力的建議，可能提出兼顧中日關係的歷史和現狀的建議。故我們說他負有應有的使命，亦不爲不當。

那末，張氏赴日應有的使命，究竟是一些什麼具體的使命呢？依我們的見解，覺得他第一應負調查日本現在政治經濟狀況的真相的使命。關於日本政治經濟的真相，言人人殊：有人說日本已走上民主政治正軌，有人說它還是封建政治，有人說它的財閥軍閥已經瓦解，有人說這些反動勢力依然變相存在。有人說，日本的經濟財政狀況及人民生活上的困苦，甚於中國，有人說，那是宣傳，實際上日本的財政經濟狀況及人民生活遠比中國優良。關於這些，究竟真相如何，誰也不敢下有自信的斷言，而這些問題的真相的判明，却又是中國對日的正確政策的前提，也是中美外交的分歧點，前提不確，結論也就困難，分歧點不明，中美對日外交的長久一致便頗難想像。張氏既有調查真相的特殊便利，便應負起這個應負的使命。

其次，張氏應負就實地調查美國對日外交政策的真相的使命。中國人以第三者的資格，本不應過問美國對日外交政策的如何，不過中日間的客觀的關係太過於深而且廣，過去受日本軍閥之害又最烈，所以不能不力求知其真相，並且這個真相，美國國會亦常苦難明而屢次派人調查，所以美國亦應無理由反對中國知道它。如前段所述，張氏恰有調查這個真相的種種便利，所以張氏應負起這一使命。

再次，日本人民過去受軍閥的軍國民主義教育甚久，一般人會俱有盲目的輕華侮華侵華的心理，這種心理便是過去中日仇視的總原因。現在這個心理改變了沒有？如未完全改變，到底改變了多少？這是受日本侵略之害最深，瘡痍至今未復的中國全國民所深切關心的事。張氏自亦應負調查這個真相的使命。

最後，中國所惡者，是日本軍閥財閥，並非日本一般國民，所以自日本軍閥投降以後，便應建設中日國民外交，如此才是真正使中日兩國民長久和平相處之道，但是，不幸這種國民外交，因種種內在的和外在的關係，始終未能建立起來。張氏應趁這次訪日的機會負起把中日國民外交關係從新建立的使命。

處理辦法公佈
人民所有金銀外幣
黃金白銀銀幣禁止流通或持有
限於九月卅日以前兌換金元劵

中央社南京十九日電　人民所有金銀外幣處理辦法原文如下：（第一條）本辦法所稱人民，包括在中華民國境內之自然人法人及其他社團。（第二條）自本辦法公布之日起，黃金，白銀，銀幣及外國幣劵在中華民國境內，禁止流通買賣或持有。（第三條）人民持有黃金，白銀，銀幣或外國幣劵者，應於中華民國三十七年九月三十日以前，向中央銀行或其委託之銀行，依左列各項之規定兌換金元劵，㈠黃金按其純含量，每市兩兌給金元劵二百元。㈡白銀按其純含量，每市兩兌給金元劵三元。㈢銀幣每元兌給金元劵二元。㈣美國幣劵每元兌給金元劵四元，其他各國幣劵，照中央銀行外匯匯率兌給金元劵。（第四條）黃金、白銀、銀幣及外國幣劵之持有人，除按前條規定兌換金元劵外，並得依其志願，就左列二款之一處理之。㈠購買民國三十六年美金公債，如爲美國幣劵，得以原幣請購，如爲黃金、白銀、銀幣或其他外國幣劵，得依照前條各款之兌換率，折購之。㈡存儲於中央銀行，如爲外國幣劵，各以其原幣存儲，如爲黃金、白銀、銀幣，得依照前條各項兌換率，折合美金存儲，前項存儲之款，得憑輸入許可證支付輸入物品之貨價，或支付經財政部核准之其他用途。（第五條）國內生產之鑛金砂金及鎔銀，由中央銀行或其他委託之銀行隨時定價收兌之，不受第三條之限制。（第六條）醫學工業及其他正當需要購用金銀爲原料者，應隨時報請財政部核准辦理。（第七條）人民持有之金飾銀飾，准許繼續持有及轉讓，但不以得超過本辦法第三條所定兌換率之價格買賣之（第八條）人民不以黃金條塊改鑄金飾。（第九條）黃金、白銀、銀幣及外國幣劵，一律禁止攜帶出國，但每人所攜金飾總量不超過二市兩，銀飾總量不超過二十市兩，或附有售給外國幣劵銀行出具證明書之旅行零用外國幣劵，其總值不超過美金一百元者，不在此限。（第十條）攜帶黃金、白銀、銀幣、金銀飾物或外國幣劵進入國境者，應報明海關，除每人所攜金飾總量不超過二市兩，銀飾總量不超過二十市兩，准許攜帶自行持有外，其餘應繳送中央銀行或其委託之銀行，按照第三條之規定兌給金元劵，過境或遊歷旅客，除得按前項規定自行攜帶之金飾銀飾外，所有之金銀外幣仍須攜帶出境者，應於入境時報明海關，交由中央銀行或其委託之銀行封存保管，於出境時領回原物，但於入境後六個月內，仍未請求發還攜帶出境者，應依照第三條之規定兌給金元劵。（第十一條）除中央銀行外，所有其他中外銀行，非經中央銀行之委託，不得收兌持有或保管黃金，白銀、銀幣或外國幣劵。（第十二條）違反本辦法第三條，第四條之規定，不於限期內兌換或存儲者，及違反本辦法第八條，第九條，第十條，第十一條之規定者，其黃金、白銀、銀幣或外國幣劵一律沒收（第十三條）違反本辦法第七條之規定者，或違反第十一條之規定，擅自收兌黃金、白銀、銀幣或外國幣劵者，除將其標的物沒收外，其違反第七條規定，以超過兌換率之價格買賣金飾，或反違第十一條規定，擅自收兌黃金或外國幣劵之行爲，並應依照黃金外幣買賣處罰條例處罰之（第十四條）對於違反本辦法第三條，第四條規定，不於限期內兌換或存儲，及違反本辦法第七至第十一條規定之行爲，向主管官署報告，因而查獲沒收者，應以沒收品價值百分之四十獎給報告人。（第十五條）本辦法自公布之日施行。

平衡國庫收支
加强金融管制
整理財政辦法公布

中央社南京十九日電　整理財政及加强管制經濟辦法原文如下：（第一條）政府爲平衡國庫收支，調節國際收支，並加强管理物價，薪資，金融業務，特制定本辦法。（第二條）切實增進各種稅收，稅率低於戰前標準者，應參照戰前標準調整之，並應奔修性之課稅目的，提高其稅率，關於前項稅收增進事項，需要修正現行法律者，應由財政部迅行計議，報經行政院提請立法院修訂之。（第三條）國營公用及交通事業之收費低於戰前標準者，應參照戰前標準調整之，以期自給，其由國庫貼補者，應以受軍事破壞之地區爲限。（第四條）各種國營事業應極力節省浪費，裁汰冗員，所有盈餘應由主管部會責令悉數解交國庫。（第五條）剩餘物資及接收敵偽物資產業，應儘量加速出售，以裕國庫收入。（第六條）文武機關員工士兵名額，應嚴格覈實，不得浮濫。（第七條）民國三十七年下半年度國家歲入歲出總預算，應於金元劵發行後，依照本緊急處分令，按金元改編，其因實際情形必需變通辦理者，並應由行政院咨請立法院修正。（第八條）政府機關及人民因正當用途需用外匯者，由政府核准結售之，現行中央銀行管理外匯條例，依本令有關各條之規定予以修正。（第九條）輸出入管理辦法，依左列各款予以調整：（一）輸入限額自七季起，照第五第六兩季平均標準，再將核減四分之一。（二）除前項限額貨品外，應另行指定若干類貨品，准許商民申請輸入，以其存儲於中央銀行之外幣存款，支付貨價。（三）出口商輸出貨品所得外匯，按金元對外幣之匯兌率，全部結售於中央銀行。（四）凡可供輸出之物資，應獎勵其增加生產，並得限制國內消費，（第十條）華僑匯款，按金元對外幣之匯兌率，由中央銀行收兌，並由國家銀行對僑匯予以便利。（第十一條）第八條，第九條，第十條之外匯匯兌率，依左列各款之規定：（一）美金每元折合金元四元。（二）其他外匯由中央銀行參照美金對金元之匯兌率，隨時規定。（第十二條）凡物資須由國外輸入者，應依左列各項厲行節約：㈠在上海及行政院指定之其他都市內，限於本辦法公布後兩個月內，核減各類汽車數照四分之一至三分之一，并嚴格限制汽車用油量。（二）禁止進口之物品，自民國三十七年十月一日起，在指定都市內禁止銷售，違者以走私論處，其辦法由工商部會同財政部定之。（第十三條）全國各地各種物品及勞務價格，應照民國三十七年八月十九日各該地各種物品貨價，以兌換率折合金元出售，由當地主管官署嚴格監督執行。（第十四條）各種物品及勞務價格依前條折合金元後，應嚴格厲行取締違反限價議價條例，其有特殊原因者，非經主管官署核准，不得加價。（第十五條）各種公用交通事業，除國營者按第三條之規定調整外，民營者應參照第三條之規定及實際成本，經主管官署核定後改收金元，以後非有特殊原因，不得准其加價。（第十六條）在行政院指定之都市實施倉庫檢查，并登記其進出貨品，凡違反非常時期取締日用重要物品囤積居奇辦法之規定者，應依法從嚴懲處，（第十七條）自本辦法施行之日起，報紙通訊稿，及其他印刷物，不得記載金銀外匯及各種日用重要物品之黑市價格，違者依妨害國家總動員懲罰暫行條例第十條之規定處罰之。（第十八條）自改行金元本位之日起，所有按生活指數發給薪資辦法，一律廢止。（第十九條）文武公教人員之待遇，一律以金元劵支給，其標準以原薪額四十元爲基數，實發金元劵，超過四十元至三百元之部份，按十分之二發給金元劵，超過三百元之部份，一律按十分之一發給金元劵，士兵薪餉副食悉按戰前基數，實發金元劵不折不扣。（第二十條）京滬區文武公教人員及士兵，按照前條標準發給，京滬區以外各區，原有生活指數較京滬區高低者，按其七月份與京滬區之比例，由行政院核定，照前條標準加成或減折發給之。（第二十一條）國營事業員工之待遇，應依第十八、第十九、第二十各條之規定，改發金元劵，每人實際所得，除照國營事業員工待遇辦法較同級公務員所得多得加三成外，其超過此限度之部份，一律取消。（第二十二條）民營事業員工薪資，一律折合金元劵支給，但其半月所得，不得超過月份上半月依各該事業原定辦法應領法幣折合金元之數。（第二十三）在本辦法施行期內，禁止封鎖工廠罷工怠工，違者依妨害國家總動員懲罰暫行條例第五條第四款之規定處罰之。（第二十四條）國營銀行局庫不得以任何方式，作商業性質之放款，對於奉行國策之貸款，並應負考核資金運用及成效之責，由主管機關安定辦法，嚴格執行。（第二十五條）商業銀行錢莊應嚴格遵守銀行法及金融管制法令，經營業務，不得以任何方式，經營物品購銷業務，其有此種情形者，由財政部查明，責令限期結束，違者除取銷其營業執照外，並以囤積居奇論處。（第二十六條）信用合作社除收受社員存款，並以所收存款及社股貸放於社員外，不得經營銀錢業之其他業務，違者除勒令解散外，並依私營銀行之規定處罰。（第二十七條）除銀錢業外，任何公司商號不得收受存款或放款，違者除勒令停業外，並依私營銀行之規定處罰（第二十八條）本國銀行在海外設有分支機構者，應由財政部考核其業務成績，凡成績不良者，限期勒令撤銷其海外機構。（第二十九條）銀錢業有左列情事之一者，應吊銷其營業執照，或予以停業之處分。㈠被停止票據交換者。㈡違反經濟管制法令者。㈢資力薄弱，營業難循正軌發展者。（第三十條）財政部應即參照戰前銀行法規定之銀行最低資本額，擬定各區銀行錢莊信託公司之最低資本額，呈經行政院核定後，限令於兩個月內增足資本，其現金增資部份，不得少於百分之五十，其無力增足者，一律勒令停業，限期清理。（第三十一條）上海、天津證券交易所，應即停業，非經行政院核准，不得復業。（第三十二條）市場利率應予抑低，國內匯款並應分區調整，以期活潑金融，維護生產，由財政部中央銀行切實辦理。（第三十三條）本辦法自公布之日施行。

銀行今起休假三天
金管局並派員嚴密監視
必要時將採取緊急措施

【中央社南京十九日電】京各銀行已奉令自明起停業三天，業信此舉在謀改幣時期之安全。

中央社上海十九日電　上海金融管理局奉財政部急電，定本年八月二十日及二十一日爲全國銀錢業臨時休假日期，飭派員監視各行莊，於休假期內不得有收付情事，該局於奉令後，除分令本市銀、錢、信託三公會轉行遵照外，自本日清晨，即派出全體人員，並借調央行大批人員，分赴各行莊公司嚴密監視，必要時將採取緊急措施，各行莊如有違犯者，將以擾亂金融論。

王雲五發表重要談話
闡述幣制改革重要性
認爲今後物價將回復戰前水準

中央社南京十九日電　財政部王部長雲五，於今日總統頒布財政經濟緊急處分令後，特發表談話如下：今日總統頒布之財政經濟緊急處分令，係經最深切之考慮，以最大之決心，從事於財政經濟之重大改革，本人職司財政，對於翁內閣財政經濟施政方針之形成，自始即參與，而對於當前財政經濟兩種嚴重問題之改決，實亦責無旁貸，茲當改革伊始，謹舉其要點，以告國人，本緊急處分會包括四種辦法，以改革幣制爲出發點，以穩定物價安定民生爲目的，而以控制金銀外匯，平衡國家歲出入預算，及平衡國際收支爲主要措施，關於改革幣制者，前此尚多有以時機未至，條件未備，謂宜有待者，最近由於通貨膨脹漸達惡性時期，原有法幣之貶值愈演愈烈，物價隨而愈深愈速，於是人民對於原有法幣之信心愈益薄弱，而對於新的交易媒介需求愈殷，政府就當前局勢深思熟慮，認爲法幣之發行，最近雖急遽增加，然以美金比值，祗需要五六千萬美元已足收回其全部，我國國庫目前所有黃金白銀與外匯，雖未必甚豐，然以之應付此舉，實綽有餘裕，况國家其他資產可供發行準備者尤多，在理，法幣不應如是貶值，惟是由於平時發行之未採公開制度，發行準備亦未確定，人民之信心既失，與其强就原有法幣恢復其信用，事倍而功半，何如根本改革，自始即確定充分準備，建立公開發行之基礎，並嚴格限制發行數額，以昭信於國人，此次決定發行金元劵之辦法，以黃金，白銀，外匯合二億美元，及可靠之資產值三億美元，兩共五億美元，按與美元四對一之比值發行金元劵二十億元，每一金元劵均有十足準備，並組織發行準備監理委員會，由政府各關係部門代表及工商界，會計師代表共同組織，按月對發行數額與實存準備切實檢查，公開報告，並除鑄造銀輔幣，以便利人民之使用，自金元劵發行之日起，所有法幣及東北流通劵即停止發行，本年底以後，換金元劵，使法幣及東北流通劵不再流通，除台省因特殊情形，暫准在台省使用，另候處理外，全國將以金元劵爲惟一通貨，而其最高發行額爲二十億元，與戰前國幣發行額十四五億元相較，戰前國幣對美元爲三比一，今後金元劵對美元爲四比一，故實際發行限額殆與戰前相等，在通貨發行額恢復至戰前之程度時，倘其他相關條件均能配合，深信物價水準亦當逐漸回復至戰前程度也。（未完明日待續）

財政經濟緊急處分方案
政院臨時會通過
公教人員待遇以金圓劵支給
按京滬區標準四十元爲基數

中央社南京十九日電　行政院十九日舉行臨時會議，通過財政經濟緊急處分方案，內包括㈠金元劵發行辦法，㈡人民所有金銀外幣處理辦法，㈢中華民國人民存放國外外匯登記管理辦法，㈣整理財政及加强管制經濟辦法等要辦法，今日之臨時會議，由五時半起召開，直至深夜九時半始行結束，前後討論四小時之久，翁院長親自主持，會議中由張副院長及各部會首長均出席，中央銀行總裁俞鴻鈞亦由滬來京列席，四項辦法要點如下：甲、金元劵發行辦法：（一）自二十日起中華民國之貨幣以金元爲單位，每元法定含純金〇、二二二一七公分，由中央銀行發行金元劵，㈡輔幣以銅鎳銀分別鑄造，㈢金元劵一元兌換法幣三百萬元，限於本年十一月二十日前無限制兌換，㈣金元與美元之匯率爲四比一，㈤金元發行採十足準備制，㈥金元劵發行總額以二十億元爲限，乙、人民所有金銀外幣處理辦法：㈠黃金、白銀、銀幣及外國幣等，在國境內禁止流通買賣或持有，並限於九月卅日前向中央銀行兌換金元劵，黃金一市兩兌金元劵二百元，白銀一市兩兌金元劵三元，銀幣每元兌金元劵二元，美金一元兌金元劵四元，丙、中華民國人民存放國外外匯資產登記管理辦法：㈠國外資產爲國家總動員物資之一，其使用應受管理，㈡國人存放國外之外匯資產，於八月二十一日以前存放者，於本年十二月三十一日前申請登記，在八月二十一日以後者，於三月內申請登記，但美金三千元以下者可免予登記，㈢違限不登記，處七年以下有期徒刑，丁、整理財政及加强管制經濟辦法：㈠調整各種稅收，㈡國營事業之收費，參照戰前標準調整，㈢文武公教人員待遇，以原薪額四十元爲基數，超過四十元至三百元之部份，按十分之二發給，三百元以上者，一律按十分之一發給，士兵副食照戰前標準，其他各區，照京滬區標準比例酌訂。

小啓

茲因本日篇幅擠「有關幣制要聞」[illegible]，明日續刊出。

多瑙河航運草約 美英法拒絕簽字
美政府宣佈不承認此項公約

【中央社伯爾格來德十八日合衆電】蘇聯於管制多瑙河航運交通之草約，已以七對三票通過，但美英法三國之理由爲此項條約將使蘇聯永遠控制此一重要航道。

【美國新聞處華盛頓十八日電】國務院今晚宣佈：美國不能接受蘇聯在貝爾格勒會議中加諸其衛星國之多瑙河公約草案。

國務院稱：今日在貝爾格勒所簽之文件，未能保證自由與貿易平等，而且並不實踐外長會議之命令。

國務院在聲明內稱：出席會議之美代表加農大使已投票反對此項公約草案，聲明內又稱：

蘇聯代表團之行動，明確顯示蘇聯決心延長其對多瑙河各國十國民族在經濟上與政治上之奴役，蘇聯拒絕接受各項保證眞正商業自由與一視同仁之條規，足證其蓄意保持本身所得之利益，而此種利益之獲得，乃由於對衛星國政府之欺詐所致，此等政府均爲違反民意而强迫成立者，蘇聯在此次會議中之行爲，已閉了門戶之一，蘇聯代表團「航運自由」，所發表之口頭說法，純爲空虛而並無實際者。

韓國內閣岌岌可危
各部閣員悉爲李承晚私人 招致各方不滿基礎極脆弱

【中央社華盛頓十八日合衆電】馬歇爾國務卿在記者招待會上稱：彼對於韓國統一之問題，無可置評。

【中央社漢城十九日專電】本月初在難產情形下組成之韓國內閣，刻已勉强渡過危機，惟內閣基礎薄弱，招致各方不滿，此次閣員人選除總理李範奭係依憲法經國會通過，並於事前由李承晚總統與各黨派諸商同意外其餘十部閣員，均由總統一人決定，未與任何方面諮商，致最初即引起副總統李始榮氏之不滿，據悉李始榮氏曾一度避居漢城七十里外之水原鄉，拒絕出席首次閣議，以示其對總統之抗議，其後總統所任命之三不管部閣員李青天、金性洙、李允榮，復同時拒受任命，此三人在南韓政界均自樹一幟，其拒受任命之原因，據稱爲不願與「三流甚至四流人才」所組成之內閣閣員爲伍，新閣於二次閣議後，以輿論壓力過甚，曾發表闢謠聲明，略謂「大韓政府建立於廢墟之上，前途自多艱難，惟新任閣僚誓以一心一志爲國盡瘁，望國人勿爲此間謠傳所動搖，」惟連日輿論仍不斷抨擊，稱之爲「弱體內閣」、「李氏私人內閣」，據一般推測，李承晚個性剛强，現內閣在美方移讓政權與聯合國大會在巴黎開幕之前，當不致改組，以免對內喪失威信，對外引起不良印象，而影響各國之承認韓國，至三不管部閣員拒受任命問題，目前雖尚僵持中，但當不至引起嚴重之局面。

【中央社漢城十九日專電】對現內閣表示不滿之大同青年團黨員（李青天領導），據悉已攜手企圖以合法手續改組內閣，並或將其推翻，其方式爲提出以三分之二議員通過，對現政府投不信任票，並將繼續集權制改爲責任內閣制。

暹王明春加冕 將舉行淨洗典禮

【中央社曼谷十八日專電】暹羅舊習國王加冕時，必須舉行加冕淨洗典禮，俾使其精神淨化，暹羅內政部籌備暹羅公主淨米邦阿杜爾德於明春舉行淨洗典禮事宜，刻已訓令暹羅十八省專員送洗淨水來此。

阿根廷哈瓦那 蘇使館被縱火

【中央社布宜諾斯艾利斯十八日專電】據哈瓦那消息：本日上午有一羣「辨識不清」人士，向哈瓦那蘇外交使館投擲一枚名爲「莫洛托夫雞尾酒」之手榴彈，致該房屋着火，彼等擲彈後，即驅汽車疾逃，火苗旋告撲滅，該公使館未遭若何損害。

美國間諜案開審 馬歇爾關切三蘇籍教師案

【中央社華盛頓十八日專電】國會調查人員雖以樂觀態度稱：昨晚前國務院官員希斯與時報編輯張伯斯當面對質時，前者對後者身份之說明，乃一整個間諜案調查違反美國利益行動委員會，仍不能對希斯之訴，希斯與張伯斯尚須於二十五日前進行公開偵訊。

【中央社華盛頓十八日專電】馬歇爾宣稱：「美政府對蘇代表，就三蘇籍教師事指責美政府及若干美官員諸端，至爲關切」，國務卿認爲蘇聯之指責所激怒，集於今晨記者會中謂：迄今爲止，國務院所獲證據不能證實蘇方所述關於柯森金納夫人之情形，柯夫人上週在紐約蘇總領館內跳樓之行動，即足駁斥蘇方之解釋，馬氏並未表示美對蘇之指責可能採取何種行動，關於蘇方抗議，美將於二十四小時內提出答覆，並予公佈。

【中央社紐約十八日專電】女教員柯森金納夫人，本日因仍呼吸困難，已被置於氧氣帳中，柯夫人自入醫院已輸血數次，據稱：最初開始時，其情形即屬危急，醫院當局稱：伊在「實際危險狀態中」。

錫蘭申請加聯 遭蘇聯否決

因其非眞正獨立國

【美國新聞處成功湖十八日電】蘇聯今日在安全理事會運用否決權，阻止錫蘭加入聯合國之申請。錫蘭之申請雖獲安理會十一國會員國中九國之支持，但蘇聯所投之反對票，卒使中國所提之此一建議案，無法實行。蘇聯代表馬立克於否決此一申請時稱：錫蘭並非「眞正獨立」之國家。中國，加拿大，及英國等代表，均支持錫蘭之立場。

蘇京會談持續
三國使節接獲新訓令

【中央社倫敦十八日合衆電】美英法三國政府，已訓令其在莫斯科之使節發生新訓令，英外務部發言人稱：十六日三國使節與蘇當局之會談，並非末次會談，唯下次會談將與莫洛托夫或史達林爲對手，則未予說及，莫斯科會談並無已獲任何協議之啟示，消息靈通之外交界人士，認爲會談恐將持續多久。

聯合國大會 下月在法召開

【美國新聞處華盛頓十八日電】馬歇爾今語記者謂：下月在巴黎召開之聯合國大會，渠擬於九月十九日，即聯合國大會正式開幕二日，離美赴會。

盟總邀十一國家 赴日調查工業

【中央社東京十八日專電】我駐日代表團已向政府當局報告，盟總邀請我國及遠東委會其他十會員國，派遣技術專家來此調查日本之工業技能，按此項技術調查團之組織，乃依據遠東委會之決策，調查期間暫爲九個月，日本工業技能在質與量兩方面，均遠不及德國，故此項調查對英美諸科學先進國家可能無甚興趣，然對我國國仍可收觀摩借鏡之益，因我國亦如日本並無大規模生產之工業，現有工業悉屬小型或中型者，故在美式大規模生產未在我國建立以前，大多數日本科學與技術方法，均將於我國大有裨益，又根據遠東委會之決定，十一國技術專家代表總數，在任何一段時間內均不得超過二十五人，即每國得隨時有兩位代表，故每一代表若能於一個月內完成其專門任務，則在此九個月內，計每國可派遣代表十八人，又調查人員僅得探求「一九四五年底以前，日本所有工商業範圍，任何獨出心裁之技術與工業方法，但涉有軍事者，則不在調查之列」。

行院通令各地 肅清後方匪諜
渝各民衆團體電擁護

【本市訊】市自行政院明令肅清潛伏後方共匪間諜，並依法予以懲處後，本市戡亂救國會等二十餘民衆團體，特電行政院表示擁護，並籲共起撲滅，維持後方安定，茲錄原電如次：「國民政府，行政院鈞鑒：查共匪在我後方潛伏爛漫，乘機造亂，企圖開闢所謂「第二戰線」，以與前方之匪軍相呼應，最近各地學潮工潮及搶糧搶米事件迭次發生，擾亂治安，肆行暴動，社會爲之騷然，人心惶惑不安，政府寬大爲懷，特開自新之路，冀其革面洗心，相率來歸，乃各地匪諜不惟毫無自首之意，反而變本加厲，盤據工廠學校，滋生事端，使生產萎縮，學業荒廢，影響戡治推進，民生建設，至深且鉅，鈞院於十七日通令全國加緊肅清各地匪諜，實爲政府當務之急，賢明之舉，渝市各業團體誓竭忠誠，一致擁護，尚祈當機立斷，不稍寬

救濟特捐加速徵集 認捐名册複查竣事
徵募如有超額已決定用途

【本報訊】市救濟特捐，募集在即，市府對征募之捐額二千億，抱樂觀態度，因在二月前二千億之數並不謂大，將來在徵募時如有超出部份，現市府正考慮其用途，據悉：已決定之用途有㈠重慶區，聯合國兒童救濟金四十億元，㈡清寒子弟助學金二〇〇億元，㈢勞軍布鞋五十億元，㈣機障官兵過境慰勞金（記者按機障官兵或即爲殘廢軍人之列名）三億元。

【又訊】救濟特捐，認捐人名册及捐額，業經名小組複查完竣，並訂今日（廿）午后三時在市府會議室召開全體委員暨幹事會議，正式決定全部認捐人名單及認捐額，俾便從速完成募集工作。（L）

物價漲風又起
棉紗續揚布匹漲潮泛濫 糧食來源欠豐米價步昇

【本報訊】本市物價又有蠢動，棉紗續前日漲勢再作上揚，二十支綠飛艇長開十五億五，嗣以滬上報漲消息傳來，人心堅挺爭相搶購，形成求多供少現象，價遂猛烈上揚，一度破十六億關，高貼十六億六千萬，旋以游資閒出，籌碼增多，價乃回挫，終旋於十六億左右，昨日裕華開出綠雙雞三十包，豫豐綠飛艇五〇包，沙市荆州三〇包，價十五億四。糧食因近日江水上漲，後以四鄉農忙，來源欠豐，價格逐步上揚，昨市熟米每石再升一百萬，爲一、三五〇萬，上熟米再升一百五十萬，爲一、五〇〇萬，零售山熟米二、一〇〇萬，小麥一、〇一〇萬。布疋以漸近秋季節，販納者衆，漲潮續見泛濫，大美亭印德五千萬開，學生藍一億三千八，軋升七八百萬一疋，君子元晚七千七百萬，龍頭在出口商勁購之下，再見上升，桐油現貨一億二千八，棧單以一億三千成交，香煙外埠價格報好，蓉、昆、筑、小客紛紛出動，再掀狂濤，小大英三億六千萬，前門七億，雙斧九億成交。（B）

現鈔貼水之風復熾
昨市塲爲千分之廿至廿五 黃牛頭身價提高牛公開買賣

【本報訊】現鈔貼水之風復熾，米亭子紙烟市門外廣場上自晨至晚麕集無數之貼水投機者，穿梭人羣兜攬生意，昨日貼水在二十元至二十五元之間，此一畸形現象，在當局充耳不聞之情形下，頗有蓬勃向榮，已由秘密而轉爲半公開，盤鑼之聲洋溢於紙烟市場內，身價逐步高升，昨天「人頭」每塊價格，本票五百五十萬元，現鈔四百五十萬元。（B）

飛機票又加價
今起增加百分之八十五 長江短航運價明起調整

【本報訊】在物價平穩期中，中央中航兩航空公司又告加價，新價從今天起開始實行，照原價加了百分之八十五。茲誌由渝至各地的客票新價如次：

空中霸王號：上海六億七千七百萬。

沙發座位客機：上海，五億一千一百六〇萬，南京，五億另四百萬，九江，三億二千七百萬，漢口，二億六千六百萬，成都，一億三千六百萬，貴陽，一億四千二百萬，西昌，一億七千萬，昆明，二億七千一百萬，北平，五億九千七百萬，西安，二億二千九百萬，廣州，四億九千六百萬，香港，六億另七百萬，太原，四億五千一百萬，鄭州，四億七千萬。

運輸機：上海，四億五千一百萬，南京，四億另二百萬，九江，二億八千一百萬，漢口，二億一千八百萬，成都，一億一千三百萬，貴陽，一億一千八百萬，西昌，一億四千二百萬，昆明，二億二千六百萬，北平，四億九千一百萬，廣州，四億一千三百萬，香港五億另六百萬，桂林二億三千九百萬，太原，三億七千六百萬，鄭州，三億四千八百萬。（K）

【中央社北平十九日電】中國中央兩航空公司各線票價，自明日起普增百分之八十五，空中霸王號機：平青二億九千四百萬元，平港十四億零八百萬元，CG—47型機：平津一億一千八百萬元，平滬二億零二百萬元，平綏九千六百萬元，平寧二億七千五百萬元，平蘭三億九千五百萬元，平渝四億九千四百萬元，平陝三億零三百萬元，平滬二億四千一百萬元，平京三億一千萬元，平青一億六千九百萬元，平濟八千九百萬元，平漢三億元。

【中央社南京十九日電】長江內河短航輪船業，經呈准長江區航政局，二十一日起客貨運均加價

與其「焦頭爛額」何若「曲突徙薪」！
楊市長在第二屆消防節紀念會暨消防殉職人員紀念碑揭幕典禮時致詞

各位官長，各位同胞：

今日是本市第二屆「消防節」。這一個節日爲本市所獨有，其成立的意義，因爲在抗戰期間敵機到處肆虐，重慶爲行都所在，當時由於我國空軍之處於劣勢，致使我們所遭受屠殺和焚燒其慘狀不可以言語形容，尤其民國二十九年前的今天，敵機分批瘋狂進襲，本市被炸起火數十百處，幸賴我忠勇愛國的消防隊工作人員不辭勞苦，不計犧牲，以大無畏的精神，作積極的搶救行動，本市乃得免於水海之厄，市民生命財產，涉未得付之一炬，上屆市參議會鑒於消防人員英勇赴戀的精神，一致議決特定今日——「八一九」爲本市的「消防節」，以資永久紀念。其意義的重大，可以想見。今天第二屆「消防節」到臨了，同時要爲抗戰期中殉職消防人員所樹立的紀念碑舉行揭幕崇德報功典禮其意義尤覺深遠，在此莊嚴肅穆的紀念大會當中，緬懷先烈，期望來者，不覺百感交集，敢舉其犖犖大者爲各位告：

重慶偏促於半島之上，地面異常窄狹，而人口衆多，市房櫛比。居民因爲地窄的關係，住屋僅量作立體的發展，尤其「捆綁式」的房屋，所在皆是，各位只要在船中或江邊就可以看到，重慶較之其他國內大都市更是如何容易遭受到「火災」的威脅！地窄人稠，可說是重慶特有的現象，兼之，不良的迷信的習俗尙未根絕，因而常常釀成，前天和平隧道附近的火災，就是因爲「七月半」燒紙錢而起的，至於做佛事，打醮以及早晚的燒香燒燭等所引起的火災，不知有多少。故爲減少重慶火災，對於足以釀成火災的無謂迷信實應責成社會警察兩局設法加以限制，並逐漸使之歸於消滅，此外，從消防的關係上說，本人在本年空軍節紀念上，曾提起對於建立强大空軍的工作應予加强，舉凡身體强壯智力充分的國民都應該踴躍參加空軍去，尤其地面防空工作必須特別注意，抗戰時本市大隧道的窒息慘案之發生，是若何使人痛心警惕的事，本人之所以特別側重此點，認爲由於時代的演進，空軍的重要性已超越於其他任何兵種——陸軍的步、騎、砲、工、輜和海軍之上，可以說，有了空軍便可以單獨應戰，更因爲原子能超時代武器的發明，預料將來的戰爭中，我們所遭受的轟炸更大更慘，其可能導致的火災自然越猛越烈。所以，爲對付未來戰爭，我們的房屋建築，和消防的設備，均應與其他的防空工作切實配合，俾能臨事不致張皇失措。凡此種種若以一句話歸納起來就是本市一切足以引起火災的事物，我們都應特別認識清楚，絕對不許有絲毫忽略。這是今日大會中本人所要向各位提出的第一點。

其他說到「消防隊」的組織，政府固應竭盡可能，以求其擴大和充實，而其最要的關係尤在市民能夠發揚「犧牲自己，扶助他人」的服務精神，出錢出力，普遍發展民間的「義勇消防隊」，購置新式的消防器材，以與政府所組織的消防隊密切配合，以期成爲一個不可侮的力量，而收到應變裕如之效。而在政府方面自當盡其倡導與獎勵的責任。這是可以由本人明白宣示的。再說在抗戰期中，消防人員忠勇殉職的共有八十二位，紀念他們犧牲精神的紀念碑，亦於此時揭幕，豐碑矗立，銘德紀功，不僅可以安慰他們在天之靈，而且可以使他們芳烈芳踪，使來此徜徉，瞻仰者對之肅然起敬，引起無限崇拜，至於在事出力人員今天亦各頒給優獎以示鼓勵，這也是表示社會各界對於消防人員重視的意思，希望各位以後更能以乘俠的精神配合精良的器械，共圖本市火災之不再發生，或縱有發生，亦可立即撲滅，如前天和平隧道火災後即使立即止息，就是「消防人員實心往事的好榜樣」，這是本人所要提出的第二點。

還有，大家應該知道「思患預防」的重要，所以「臨渴掘井」的積習是必須切實加以糾正的。因爲前者是事後補救的步驟，縱然灌救得力但終覺不是防患未然不免仍有損失，所以仍是未雨綢繆的好。古語說：「曲突徙薪，無恩澤；焦頭爛額，爲上客。」這是諷識無遠識者不知消患未形的故事。世上如要免除火災，事先必要把烟囪弄「曲」使不能當風直貫，一面並將引火的柴草搬開，使無引火機會，又何至使火災勃發，害得右鄰左舍街坊上的人「焦頭爛額」去搶救火災呢，自然「焦頭爛額」者「見義勇爲」的精神是值得稱讚，不過，聰明有識的人則以「曲突徙薪」爲防災上策，若果鬧到「焦頭爛額」！則屬策中之下策，不能不如此而已。因此，負有消防責任的各機構，如警察局，社會局，乃至區、保、甲等一切行政基層幹部，必須「消患未形」，而積極展開隨時提防的工作。警察局爲消防警察之直接主官尤應切實督導所屬消防隊作隨時出動的準備，加强其技術的訓練並力求警報的迅速獲得所有引火物之注意，以及民衆用火常識的灌輸；均應三令五申對切誡社會局於對社會團體實施訓練時亦應將「愼火」，「救火」的知識如消防工作須知等列爲重要項目，至於區、保、甲人員與民衆更爲接近，更應對消防常識，力求普及深入並監督其實際施行。果能如此，纔於消防工作，始可謂爲無虧職守，且從事消防人員大必須共向一目標，分頭努力，始有成效可言。如果徒具形式，而之負責任的精神表現，還是絕對錯誤的。語云：「衆志成城」，本市消防乃集中和市民必須意志集衆擎易舉之效，這還是本人今天所要提出的第三點。

總之，講求技術，充實設備，洋溢精神是消防工作的最要綱領，而爭先恐後前仆後繼犧牲個人造福人羣，尤爲消防人員之共守要義，值此紀念會中，我們各應痛下決心，恪遵本人與其臨渴掘井，何若曲突徙薪之訓，注意於先準備和事後消防以職責所在，願與各位共勉！

巨大捲款案 數達八百億

本市訊　本市某錢莊發生空前職員捲款潛逃事，該莊營業主任吳和忠，利用職權，於八月比期將外人託放款項捲走，截至最近止，清出捲逃數字達八百億元，此驚人數字拐騙案，實開銀錢業捲騙巨款之先例，該吳某一向在外豪賭，一場有輸贏二三百億者，並經常出入舞場大捧歌星，驕奢淫佚，無所不用其極，據聞此次巨額拐騙以本市顏料幫的損失最大。

國際郵資 明日調整

本市訊　東川郵務管理局，奉令調整國際郵件郵資，通告自八月二十日實行，計平信三十萬元，續重二十公分二十萬元，明信片單二十萬元，雙四十萬元，新聞書籍起重五十公分，十五萬元，續重五十公分六萬元，掛號費四十萬元，平快費六十萬元，航空每重十公分加八十萬元，國際航空郵簡每封六十萬元。（新政社）

各公私小學 九一開課

本市訊　市教育局，昨通令各公私立小學，規定一律在九月一日開學，三日行課，並爲普及教育，特免除校費福利金等，僅規定收書籍費，高年級一四五萬，中年級五五萬，低年級四五萬，課本費高年級五〇萬中年級二五萬低年級二五萬（新政社）

渝新運會 社局即接收

【本報訊】新運會前將重慶新運會業務移交市社會局，辦理，因遣散員工事宜拖延甚久，現已合理解決，職員遣散費，按照六十三萬倍發給，一年以上者發三月，一年以下者發二月，市社會局訂本月二十五日正式接收，致該會所辦之新運小學是否續辦，正請示市府中。（L）

昨天紀念消防日
消防殉職人員紀念碑 在中央公園行揭幕禮

【本報訊】本市第二屆消防紀念大會，昨晨八時四十八假國泰大戲院舉行，由市長楊森主席並致詞，略謂：㈠二十九年敵機大轟炸，消防人員出生入死的工作精神至好，爲了紀念這些時日，參議會定八月十九日爲消防節。希望一本傳統的工作態度，消滅火災。㈡重慶的建築物不固且迷信過深，香燭冥紙，常釀巨災，市警局將努力於破除迷信。㈢民間所表現的消防成績甚佳，令人佩慰。㈣各區保甲等基層幹部應注意火災的預防工作。末由參議會代表溫少鶴致詞，並由楊市長頒發撫卹金及慰勞金。

【又訊】本市消防殉職人員紀念碑，昨晨九時在中央公園由楊森市長揭幕。參加者一千餘人在哀樂聲中行禮，獻花，獻香，市長致詞，謂：這是表彰爲工作而犧牲的可敬的一羣。希望消防人員以此自勉。繼由消防總隊長李相臣報告建碑經過，消防聯合會理事長仇秀薰致謝詞。（K）

各通訊社負責人 今謁范議長

本市訊　本市各通訊社負責人，爲請商補助食米問題，定今（二十）日晨九時在靈學巷聯合徵信所聚會，同赴市參議會謁見范衆渠參議長。對渠等目前業務所遭遇之困難有所陳述。

中工昨舉行 暑期談話會

（本市訊）中央工校校方爲聯繫師生情感及使學生明瞭暑期中學校的施政情形，決定舉行談話三次，第二次於昨（十九）日在該校飯廳舉行，全體留校同學及老師等均參加，仍由魏校長主持，訓詞中示揭要迪生，研究電器之科學精神，勉學生對學習情緒應奮發進步（遠東社）

嘉陵江大橋測定 江北組織促成會

本市訊　嘉陵江大橋市府已勘測竣事，原第一計劃，由曾家岩橫江至陳家館，茲以第二計劃由滄白路至江北縣城，據點較多，計㈠接近市中心區交通較便，㈡兩岸人口較密，經要交通較切，地主負擔能力較大，接近兩江之口，兩岸發展較快，經濟價值較宏，㈣經費只較第一計劃加多百分之卅，尙不過鉅，北岸人士參議員蔣相臣趙琢之，區長趙維聯等發起組織嘉陵江大橋促成會。

重慶日報 下月十日創刊

本市訊　重慶日報社址已覓定中山一路一三四號，社長向廷瑞，已決定總編輯鄭千里，及編採兩部人員，所有工作者多係前貴州日報人員，定九月十日創刊。

重大放榜
甲丙組廿二日左右 乙組在本月底以前

本市訊　昨據重慶大學招生委員會主任委員段調元告遠東社記者稱：本校第一次招生，甲丙組試卷，業已評閱竣事，本會爲愼重其事各方顧慮過到起見，經於昨（十八）日開會決議組審查會，對考生之成績及其在原校的品德等再度校閱和審查，無訛後，才交由教務處審核，完竣後再才交校長作最後裁定。中間因審查需時，故放榜日期將在廿二日左右，乙組試卷十八日才開始評閱，大約五天閱畢，要月底以前才能揭曉。至各組取錄名額，因教部有規定，將給外埠報考大學的優秀生和各中學保送的學生的留名額，每系至多取二十名。又記者辭出時，該校理學院禮堂內，正聚集三十多位教授在作審查工作，情形至爲緊張。（遠東社）

山城縮影

△本市八月份，上旬疫情，據衛生局發表統計數字如下，霍疾三一四人，赤痢一五一八，傷寒四人，白喉一人。

△市工務局現重新辦本市建築師登記，從九月一日起至十月一日止，爲登記時間，凡過去領有開業證書之建築師，均需將原證件送工務局審核，經認爲合格後再給與新證。（L）

△社會局與本市職業介紹所合辦之傭工介紹所，決定下月初旬正式展開傭工介紹業務。

△本市陸運貨物主要以西北線爲最多，幾乎佔百分之八十，頃聞西安蘭州各幫均接電告川北一段公路不靖暫停運貨，故本市商事長運突告冷落。（中國社）

△本市特種刑事法庭自本月十日成立迄今，尙未受理任何案件，依法該庭應有審判官三人，刻已到任二人。

天南地北

△中華自然科學社訊：從一個母鷄腹腔內，取出未成熟的卵子，移殖在另一個母鷄的輸卵管內，使其發育而受精爲成熟的鷄蛋，並下可以孵出小鷄來，這件工作已由美國農業部的動物遺技師研究成功，這好像是一種玩藝兒，而在科學的成就却很大，過去動物學家認爲受精作用是在卵巢上的，這次可以證明在輸卵管內。

△成都訊：灌縣前任縣長蕭天石貪污被控，案情至今未了。月前省令撤蕭另調率節。蕭去後，縣人對此駭人聽聞之貪官，無不留有痛心疾首之「去蕭思」，乃有旅省同鄉及縣中紳耆，發起修建「貪官蕭天石劣政碑」外。現已發動普遍募捐，立碑地點決定在[illegible]。聞該碑圖樣業經設計竣事，富麗堂皇，巍峨雲表，將來一定能表示出蕭氏之德政」也。

△紹興訊：昌安門外名賢弄（俗稱賢街）最近發現了漢代萬碑，經朱梅鄉鎮長及當地人士的研究，認爲確是朱買臣的墳墓，大概因爲年代的久遠，所以墓已陷落，碑頭半埋土中了，按朱係漢武帝時人，曾經任過會稽郡的長史，京劇中的「馬前潑水」一戲中，就是描寫朱買臣貴顯時被他的妻子休棄了的故事。

行情
三十七年八月十九日

▲重慶

【金鈔】（國行掛牌）

結現日折	八元
黃金收進	一八九六萬
美鈔（元）（平衡基金會掛牌）	四七萬四
英匯（磅）	一四二萬二

銀根：物價走勢日來略緊，然資金仍秀色，國家行局又復拋出，故銀根仍然鬆弛如故，且銀行莊有放款，最低息折下落至十六元，各行莊之收進以十六元者多，但日折則無變動。

【食糧】

熟米零售市石	△二一〇〇萬
上等糙米	△一三五〇萬
上等小麥	△一〇一〇萬
小河黃豆	△九〇〇萬
頭號麵粉	七〇〇萬
二號麵粉	六四〇萬

【布疋】

雙富貴藍布	△七七〇〇萬
君子元嗶嘰	△三八〇〇萬
學生藍布	一七八〇〇萬
四君子嗶嘰	[illegible]

▲上海（十八日）

暗市月息（元）	六角五
上白粳石	△六三〇〇萬
光明紗	一八五〇〇〇萬
美亭士林	△一九二〇〇萬
四君子嗶嘰	△八六〇〇萬
克寧奶粉	△三二〇〇萬
汽油（加侖）	△三九〇〇萬
力士香皂	×一三〇〇萬
漢口午豆	×二〇〇萬
興化高白糖	△八三〇〇萬
藍鳳紗	×三二〇〇萬
魚元府綢	未做開
大明襯衫綢	九六〇〇萬
三羊元嗶嘰	未做開
42支府綢	二〇〇〇萬
條花麻紗	[illegible]
60支汗衫	六〇〇〇萬
82支羅馬男襪	△一八〇〇萬
學士羅紋	[illegible]
雙鐘汽車胎	[illegible]
僧帽芽煙	[illegible]
美紅吉士香煙	[illegible]
藥：阿斯匹靈	三一〇〇萬
20萬單位	[illegible]
盤尼西林	六〇〇萬
綿羊皮	二五〇〇萬
牛皮	四五〇〇萬

【肉類】

豬肉（斤）	四〇萬
牛肉（斤）	二四萬
邊油（斤）	九五萬
鷄蛋（十個）	二八萬
鴨蛋（十個）	三〇萬

海臕大英	×一三〇萬
小大英	△三五〇〇萬
吉而香	△九〇〇萬
大前門	△五五〇〇萬
華福（10包）	△四八〇萬

【香烟】

上等中生羊皮	八關擔二四億
小河生皮	△一五〇〇萬
黃蠟（桶）	△一三六〇萬
上白糖	△四五〇〇萬
中白糖	△三八〇〇萬

【山貨】

桐油（擔）	△一二八〇〇萬
菜油（熟）	△六〇〇〇萬
磅克寧奶粉	×一九〇〇萬

【百貨】

新光襯衫	八〇〇萬
吉士襯衫	七〇〇萬
金牛背心	五六〇萬
反口面盆	六〇〇萬
大來毛巾	二五〇萬
蘇紗男襪	二〇〇萬
貓魚女襪	一三〇萬
皇后毛巾	三二〇萬
20支	[illegible]

【花紗】

家鄉紅綿紗	一七〇〇萬
20上綠飛艇	未做開
20綿羊	△一六二〇〇萬
荆州紗（每件）	一五三〇〇萬
雙燕花紗	未做開

六藝

怎樣寫影評？

眞的，不可否認，現在的許多寫影評的作者，大都注意到劇本的內容，而且相當「苛求」；這當然頗使一般猜不透影評作者的「心」的人，有點茫然不解。

但是我覺得影評作者之所以「祇」注意到劇本的內容及其客觀影響，有它的相當理由，在同時以我個人的「偏愛」來看任何影評，所要求的不是這一個演員演得很好，那一個導演得不錯之類的所謂「影評」，而我所要求的影評，却必須是：指出劇本的主題是否積極？及其所顯示的人生含義是否和觀衆的生活相聯繫？再進一步，還得分析這個或那個劇本的中心意識，在觀衆中將會發生怎麼樣的影響？能做到這幾步，才算是一篇好評，也是一個影評作者的好評——至少我個人以爲必得如此，始能予觀衆有益，與演出人員有益。

我個人的「偏愛」，可以暫且丟開不談；而影劇評作者於寫評的時候，爲什麼「祇」注意到劇本的內容呢？這裏我想提出來談一談，希望大家能夠對這問題，多加討論。好吧，現在就把我個人的意見說出來：

在外國寫影評，的確不像我們中國的影評作者那樣的祇着眼到劇本的內容，他們也注意到導演，演員，攝影，錄音，音樂……任何各方面，所以如果寫一篇影評必然是分門別類，可能寫上數萬言。而且也祇有這樣地寫洋洋乎影評，才被編輯，讀者，電影工作者歡迎。

可是以這樣的影評方式運用到中國來，却是大大地不適當。這不是說凡寫具體的影評，不無人重視，問題是：即使你煞費苦心寫了一篇很詳細的數萬言的影評，實在沒有這樣大的篇幅，給你刊登出來。這就是上海的一般影劇副刊的篇幅，最多祇能容納五千字。因此他們要求寫影評的人，最理想的稿子，不超過兩千字以上。

既然各編者給影評人如許限制，那當然祇得想盡方法，用最少的字數來從事寫作影評，在內容上就不可能談到電影的任何部門，祇好揀重要的與觀衆最有影響的問題提出來談，所以有的專談演員的演技，有的却祇談劇本的內容。但當想到有些影評人祇寫某演員不錯，某導演很好的「影評」，不但將使觀衆摸不着頭腦，而且也將使那些被「評」到的演員和導演會墮入五里霧中。試問：這「不錯」和「很好」空洞的「批評」，究竟能給導演，演員，讀者多少好處？是以與其不着邊際地而又對觀衆無益地來寫作「影評」，那末還不如告訴讀者：這個或那個劇本的內容，將在觀衆心意間起着什麼樣的作用來得有價值得多。也祇有這樣才算做了電影界，讀者，觀衆之間的橋樑。

這大概就是影評者之所以祇注重劇本的內容的重要原因吧？旭如

舊劇及其他

·旭如·

這里所說的「舊劇」不僅是京戲。以我的意思，舉凡包含着舊時代的生活內容的戲劇，即使在形式上已經像話劇那樣的實行分幕，裝置接近現實生活，一點也不用所謂「象徵」手法，但終於寫了它所包含着的生活內容，是屬於過去了的時代的緣故，我們依然祇能稱它爲是：舊劇。

可是舉凡一切「新劇」，也並不是完全不包含着新時代的生活內容的。即以話劇而論，我們纔不能因爲它的表現方法接近現實生活，就稱爲它是：新劇。這就是因爲我們的劇作者在他的劇作裏，所反映的生活雖然是「近代的」，然而寫了我們的「近代生活」，用着古老的思想，感情去處理它，接觸它，描寫它，所以即使他所反映，描寫的生活，是完全「現代化」了的，也祇能稱之爲死去了的戲劇。

反之，在舊劇里雖然大都包含着古老的生活內容，和我們目前的生活，不能發生聯系，有時候也有幾齣戲與我們目前所處的時代，發生了「關係」。譬如：「打漁殺家」這齣舊劇中，所描寫的漁民被有權勢的人物壓迫的故事，就與現階段在苦難中的生活着的大衆的感情相共通。

既然判斷何謂舊劇，必須從戲的內容上去追求，那末怎樣的「內容」才算是「舊劇」？又算是「新劇」？

所謂「舊劇」也者，就是那些有着：「君要臣死，不得不死」，「父要子亡，不得不亡」，「私訂終身後花園，落難公子中狀元」……等內容的戲劇，就是舊劇——不論京戲也罷，話劇也罷……

而新劇的內容，概括起來說，那就是：舉凡含有叫人應該合理地活下去，並指出苦難的所在的現實的眞實的戲劇，都應該稱之爲新劇。於是我們分別戲劇之「新」與「舊」，不能單從形式上着眼的。

電花

△三廠女演員周婷，近參加「粉墨箏琶」中演一女伶。最近延師學習唱京戲，以備片中需要。

△「陽斷天涯」在二廠加緊工作，可望於本月底結束。

△嚴俊，韓非，張伐等均到滬全運會會場，與獲得田徑賽各項冠軍者合攝新聞片。

評「萬家燈火」

·馬驊·

而在這題名爲「萬家燈火」的戲，實在不過是「一家子」的戲，除了和錢劍如這樣一個方面有糾紛以外，就完全是非常「人情味的」家庭小糾葛，這樣的題材可以寫得深刻，却決不能廣泛，因此在範圍非常寬泛的電影中就祇能在許多地方，加强了戲的技巧的成份製造了許多湊巧的偶合的情節，來和錢劍如這一方面引起戲劇性的衝突，但是這些衝突有時候看來非常偶然，彷彿是不必要的了。

戲的轉捩點是胡智清的失業，這一失業給了他太多的打擊，可是正在同時，他的另一個同事也同樣地被解雇，却可以由於技能的優秀去當司機，維持他底職業，可是這樣一個對襯雖然並不是有意的，但是在無意中間，也何嘗不叫觀衆在認識錢劍如的滑頭公司任意解雇職員之外，也還想到爲智清在失業之餘爲什麼不再靠他身外的謀生技能另找一個職業呢？是作者要把他處在一個「弱者」的境地？是要使觀衆更能同情？是他個人技能的低落？可以使我們百思而得不到一個滿意的解答。

戲的結束如果在喜劇中，要有一個大團圓。在「悲劇」，也要有一個主人公的下場，不管什麼戲，觀衆總愛看到惡人的被罰，甚至於好人的結合，可是在「萬家燈火」，結果便模糊了，對於戲中的人物失去了一個是非的判斷，說是用契可夫輕描淡寫的手法把主題沖淡了吧？却又不像是那麼一回事，這個戲應該是一個悲劇，如果主人公以他主觀的自我的力量當這個萬惡的社會抨擊的話，在這樣的環境中也祇可能是一個悲劇，可是悲劇雖是悲劇，總還能多少人同情景仰，崇拜於主人公的意志跟前，然而在「萬家燈火」一裏呢？屋漏又遭連夜雨，苦而來又受折磨以去，最還是那麼幾個人，那麼一回事，那麼一個年頭：發出那麼一個「年頭」的嘆息，有什麼獲得沒有呢？有什麼結果沒有呢？除了所謂空洞的人生經驗之外，實際上的好處還等於零，於是依照學理的說法，很可以使我們認爲那個戲是「情節戲」，而且也很難改變這個看法。

導演的西洋技巧是造詣頗深的，在高潮時，婆媳兩個在樓梯上相遇的一場，利用了高低不同的平面，以及特寫的面部表情，構成了極好的氣氛。而且導演所要把握的也是氣氛，也有許多場面過於强調了所謂「氣氛」，例如在胡智清出車以後，在被汽車撞翻進醫院以前，用蝎促的力氣奔跑一個狹長的小胡同，有一段氣氛把握得極好的鏡頭，可以間接地描寫奔跑者的心理過程，這一段攝拍的景象可以使我們連想到「虎膽忠魂」一片之中也有過如此的一段鏡頭，但那許多膠片是爲故事的需要而攝拍的，「萬家燈火」的這一齣影片是當「氣氛」的緊要而攝拍後穿插到故事裏去的，兩者有如此之間的不同罷了。

「萬家燈火」最成功的是演員和演技，這一成功是演員能通過感覺的體驗，深入到角色外型後的成就，這裏不加詳細的討論。但總覺得「演技」是這一個戲的骨架，因之才創造了這樣一張可以說得過去的片子。

一縷芳魂

·葛雷·

「對一縷芳魂」我有一種偏愛，一種無可解釋的偏愛。我喜歡它的情調，是那末淡淡的，而具有三甘味的。雋永而耐人尋思。

整部戲便像它的題名一樣，輕輕地，輕輕地，像一縷芳魂裊裊昇上天堂時那個身段；那末美麗動人，又那末賞心悅目。

戲的故事是簡單，沒有技節橫生，沒有奇峯獨出，一切都在意料之中，取材雖俗，却俗得可愛。

氣氛正像那一支曲子「一縷芳魂」的旋律一般，哀感，頑艷，纏綿，悱惻，處處叩人心弦，惹人毒愛。除此以外演員方面，也都夠令人滿意。

瑪琳奧哈拉的戲路雖廣泛，一會兒演「海宮寶盒」，「黑天鵝」，一會那種彩色宮闈片，一會兒演「吾土吾民」，「沉淵」一那種沉悶的文藝片，照說，太不專一，成就方面會遜色的。但在「一縷芳魂」中，她不僅是稱職而已，而且很突出。約翰潘恩演這類戲，比演油腔滑調的花花公子成功。威廉彭迪克飾查理，那種古道熱腸的氣概是和「樂府情孃」之詹美杜倫，「無宮鴛鴦」之但尼湯麥士有異曲同功之妙的，童星康楣瑪麗兒很會演戲，比「無後爲大」里更有成就了。

配樂方面不算挺好，但也確夠把握氣氛，譬如自始至終配和那張若斷若續的「一縷芳魂」的歌曲；使觀衆有一種莫名感傷，這點是配樂者的小聰明。

攝影不壞。但無傻美異常的鏡頭。

「聖城記」「天橋」出國

最近國產影片運往國外獻映者漸多，「中電」的出品中，亦將有二部片子運往美國獻映。

這兩部片子均是北平「中電」三廠所攝製者。一部是沈浮編導，白楊謝添等主演的「聖城記」，另一部是王元龍導演，杜驪珠主演的「天橋」。

「聖城記」是表揚美國神父在我國協助抗戰之英勇的，此次出國的請求。「天橋」一片則是叙述一個大衆藝人忠貞不貳的故事，美國人士對我國故都風光嚮往已久，故要求運美國映。

現在這二部片子在趕印英文拷貝中，完成後將由本月十五日啓程赴美的「中電」業務部副經理羅靜予攜帶出國。

羅氏已定於本月十五日乘戈登將軍號啓行。他此去先擬赴好萊塢考察攝影場電氣設備，然後再在美延請專家指導新的機械的使用。同時對五彩電影之攝影與洗印亦將研究，將來學成返國，對整個中國電影界都會有新的貢獻。

音樂給我什麼？

·蕭輝楷·

沒有藝術家的耳朶，對我將是一個終身的遺憾。

我有許多不同的但都帶有惆悵情調的回憶，我有許多痛恨自己無能的時刻。時常是，假如惆悵的回憶裏更夾痛恨自已底無能，那往往在「欣賞」許多「大音樂」的演奏以後。

我看過描述蕭邦和桑喬治故事的音樂影片「一曲難忘」，現在我還能清楚地憶起蕭邦乘小船逃走的那幅最光寒微，河水明滅絕美的畫面，和他最後旅行演奏時滴在白色鍵盤上的那一點刺目的鮮紅血。當時被引起的情思是夠複豐富，充滿詩的幻想和憂鬱，但對於那歷驗巨製，那令人「難忘」的樂曲，我能說出些什麼呢？我耳裏塞滿了琴音，每一個學過兩年鋼琴的人都能彈給我聽的琴音；我眼前跳動着一雙我不能清晰把捉的音符；我心中充盈着迷惘。

我曾經參加過好些唱片音樂會，最近我還花了極大的代價去聽過趙梅伯先生指揮的表演，貝多芬交響樂的百人大合唱，我觀策着我的想像力去努力追逐，滲透那些和絃，被失敗了。我知道許多對我沒有深厚意義的名字，莫扎爾特，休伯爾特，第×交響樂，安魂曲，月光曲，……藍色的多瑙河，我也知道一些關於音樂的掌故，音樂家的軼事，但如有誰要罵我只會聽牧牛之音的蠢牛我是決不會紅臉的。

音樂給我什麼？我難道眞是靈魂上帶來的耳聾，使我的心得不到音樂的營養而變得蒼白？我的想像力難道眞要在一切樂音前面解除武裝？

不，我自知也有我所喜歡的音樂裏的某一角落，我不能征服廣大的疆域，但我牢牢株守的那小塊地方，倒確是我絕對統治着的小天地。

「駿馬秋風塞北，杏花春雨江南。」這兩句老話可以包括音樂所能給我的感受。

我喜歡西洋的小夜曲，它們給我恬靜，靜穆，遊絲般的淡淡愁緒；它們給我藍天，圓月，柳梢的風，隱約可見的山川輪廓；它們給我在屋頂鋪上一個甜馨，却又略帶憂鬱的遙遠的夢。

我喜歡中國那些古舊的樂曲，那些用工尺譜寫成的東西；漢宮秋月，梅花三弄，楚中吟，還有崑曲京戲裏的一些調子。通過這些聲音，我可以緩觸風騷時代的古人，我認識了什麼叫做温柔敦厚，我認識了我們的民族性，到今天還在我們血液裏面流動着的民族性。

我喜歡今天在學校裏普遍流行的邊疆的歌謠，那粗鄙的奔放的音節和詞句，我彷彿看見了萬里平沙，蒙古包，牛羊，大風，蒼鷹，我彷彿嗅到了又腥羶又乾燥的氣息神我的情緒裏躍動着强烈的原始的野性，新的生命的火燄，正在體內熊熊燃燒。

我喜歡山歌的簡單，響亮，淳樸，和它那種樸質斷片印象的處理方法，它那萬人修改的永遠發展的成長過程。我現在好像還聽得見那明朗廣壙裏那兩個農村小孩，對我們那大胆的挑戰式的歌唱，那是比我們的聲音年青，健康，活潑。

我喜歡，不，我簡直應該說是熱愛，感謝自然界的音樂，也許那就近於「天籟」了，蟲聲，鳥聲，風聲，泉聲，濤聲，給我的恩典太多，但靠了它們，我可以更進一步去體驗無聲的境界，那些不知是從天外飄來還是心底湧出的，那些人的耳朶聽不見的聲音，它們把我的人格支撐起來而且提高，它們使我如醉又如癡，它們給我的生命以無上的意義。

撒開享受，祛除情思，揚棄淳意識，音樂給我的是一種粗淺冥，合的境界●

花柳病尿道

抗毒素

臨床經驗

·白濁· ·魚口· ·疳痃· ·墜桃· ·梅毒· ·痔瘡·

一次全愈

細心研究性病勁敵備有各種特效新藥混合毒素專醫上列各病治療後三分鐘(毒)即由大小便排除三小時可使全癒毒菌逐滅嚴重者三次除根癒後保證驗血驗尿無毒

•地址• 臨江路二一四號（西來寺街口）

自强治病室

•四維社•

經濟治療

花柳病 花柳病勁敵

白濁 魚口 痄疳 便毒

本所特備有大批特效靈藥專醫上列各病及久治不癒輕者一次痊癒重者三次除根負責不發特設病癒收費輕者只取診金一百萬重者二百萬包醫斷根保證驗血無毒患者勿失改機地址中山一路一三三號和平隧道上面健康診所

•四維社•

白濁最新實驗術

求治白濁前慎重考慮

臨床經驗 白濁魚口痄疳 二次全愈

一般療法雖是能愈但無徹底斷根本所採取最新實驗術理想不到之效力不但能立刻見效並能兩次保證斷根愈後負責驗尿驗血保證無菌無毒日後復發照息退費特長精割包皮過長 地點：渝中興路壹壹八號民權診所時間八至五鐘

•四維社•

本醫師歷年經驗細心研究專醫白濁魚口痄疳久治不愈疑難花柳等症一經施治負責立刻愈效輕病一次全愈重病限期除根保證不癒不收原費退還決無欺言

地址保安路米花街二〇九號保安診所註冊醫師[illegible]能啓 •四維社•

川鹽銀行

經營商業銀行一切業務

分支行處所在地：上海 成都 昆明 萬縣 內江 自流井 宜賓 瀘縣 南泉 山洞

電話 總機 四二四〇三 四二四〇二

經濟包醫 一次全愈

花柳毒症

專科醫師

花柳唐作孚

不愈退費 新法專治 一次痊癒

本醫師特備大批靈效專藥負責根治白濁魚口痄疳梅毒瘰頸墜桃便毒及一切疑難花柳毒症輕病一次全愈重症三次除根特設經濟包醫不分輕重只取診金一百萬元醫後保證驗血驗尿無毒永不翻發

應診時間午前八時起至午後二時止

地址：民國路一八三號二樓郭耀儀醫師

本所備有大批特效靈藥專治新久淋濁尿道痛刺流濁流血當天止濁止痛治愈斷根負責驗血驗尿無毒包治魚口墜桃疳疳當天消散立解疼痛患者勿失良機日夜應診

地址 民國路165號（第一大戲院隔壁）唐作孚診所

遺失啓事

茲遺失同新字號所開和平銀行支票一紙號碼388546帳號一千四百萬 除向該行掛失外 特此申明

凱廬電焊廠 啓

遺失啓事

茲因本人由蓉來渝在內江車站被扒去□□□一二五五零號派令及川北師管區一補訓處練兵證二件中央軍校戰幹總隊畢業證章八十八號一枚黨證軍餘字一七三二九號一件登報聲明作廢

徐少清啓

好消息汽車廉售

一九四一年福特貨車一輛輪胎八程新負責可裝貨駛本人急需錢用即願廉讓要者向國府路在廬村二號徐君接洽

本報廣告價目

甲種	每行	四十萬元
普通	每行	三十萬元
短行	每行	十五萬元
經濟	每方	四十萬元

（其他短欄另詳價目單）

指定地位加半倍

收音機及唱片

出售

茲有收音機一架附自動換片留聲機GO NGORD及唱片四十餘張出售請到打銅街第四號洽購

一川

廣家班

八月十一日起 夜場

新天河配

治喘良品

氣喘 烟絲

平止喘哮 化痰潤氣 烟入肺 功效立見

經濟紙袋裝 每包八十五萬元

代售處 中正路小什字一心號內

重慶戲院

精彩川劇

每天兩場 日夜

上演佳劇

新排全部佈景 預告

臨江路

本市標華電影聯合廣告

昇平 今天中電巨片 蘇三艷史 周璇主演

唯一 今天首輪獻映 基度山復仇記

勝利 今天獻映 此恨綿綿

第一 今天獻映 血染孤城

青年館 今天獻映 血染孤城 國語緊張驚險超級巨片

美工堂 今天獻映 艷陽天

民衆 今天獻映 春殘夢斷

一園 今天首輪獻映 首輪驚險愛情巨片 逃犯

國泰 今天獨家獻映 體育運動巨片 堅强的後衛